

GAZETTE VAN ISEGHEM

INSCHRIJVINGSPRIJS:

Voor een jaar . . . 3,25
Voor 6 maanden . . . 1,75
Voor 3 maanden . . . 1,00

Voorop te betalen.

Men schrijft in bij den
Drukker-Uitgever

J. Dooms,

Rousselaerstraat,
en in alle Postkantoren.

Verschijnende



Elken Zaterdag.

BEKENDMAKINGEN:

0,15 c. den regel.

Richterlijke aankondigingen 0,50 c.

Aanbevelingen 0,25 c. id.

Een uittreksel der Affichen bij den
drukker van dit blad gedrukt, wordt
onvergeld tweemaal in de Gazette
overgenomen.

GODSDIENST, MOEDERTAAL, VADERLAND.

Betooging Schollaert te Leuven 27 Augusti

Een-en-vijftig speciale treinen zullen Zondag aanstaande de deelnemers naar Leuven voeren. — **VERGADERINGEN** voor de Vlamingen: groote de Beriot Zaal (Alhambra), Vital Decoster straat om 10 1/2 uren. — **MISSEN** te 12 ure in Sint-Pieter (Groote-Plaats); Sint-Jozef (Arendstraat); Sint-Michaël (Naamsche straat); (Geldenaaksche vest). — **STOET**. De deelnemers moeten zich stipt om half-twee op de plaats bevinden welke het reglement van den stoet voorschrijft. De stoet zal bepaald om twee uren vertrekken. Men zal op rangen van tien defileren. De deelnemers worden dringend verzocht het reglement van den stoet stipt na te gaan en zich volgens de onderrichtingen der kommissarissen te schikken. Mijnheer SCHOLLAERT zal den aftocht zien defileren op de Oude-Markt. De herinneringsmedalie zal hem rond 6 ure op de Volksplaats overhandigd worden.

STAD ISEGHEM

GROOTE ZAAL DER CONGREGATIE

Maandag 28 Augusti 1911

om 5 uren namiddag

Buitengewone Kunstavond

opvoering van den

VERLOREN ZOON

door een vreemd gezelschap tooneelspelers

gedicht parabelspel in 4 bedrijven

door **J. VANDEN BERGHE**

met muziek van **A. DEGRAEVE.**

Daar we nu de opvoering van het stuk voor ons hebben zal een kort overzicht niet onnuttig schijnen.

Toen verleden jaar het stuk verscheen werd het gretig gelezen, en overal was de indruk dezelfde: wordt zulk een werk goed opgevoerd, dan zullen we een prachtavond hebben.

Een prachtavond zullen we hier inderdaad morgen beleven, een overstelping van bijna al onze kunstvermogens.

Voor het oog een onovertreffelijke tooneelversiering verbeeldende in het eerste en vierde bedrijf het weelderige landschap van Judea, vol bloemen en glansen, een omgeving voor schoone zielen waarop Gods liefde licht lijk zijn zon licht over het landschap. In het tweede bedrijf een park in den lusthof van Claudius te Rome, gansch geschikt voor die genotzieke Romeinen die maar droomden van feesten en genuchten. In het derde bedrijf als geweldige tegenstelling, de sombere dorheid der Egyptische woestijnen doorzaaid met monumenten van dood, beheerscht door den sphynx in zijn steenen gevoelloosheid, een land zonder weergalm voor wanhoopkreten. Te midden die landschappen bewegen gestalten met houdingen vol groetheid en gebaren volgevoel, als levend beeldhouwwerk, en groepen in een kunstvolle schikking als levende panneelen. Voor het oor die heerlijke muziek, die alhoewel in gediensstige ondergeschiktheid de stemming der lyrische brokken doet stijgen tot een meeslepende macht. Een bijzondere vermelding verdient de « ballade van Jozef » zoo bevattelijk en toch zoo eigenaardig, zoo eenvoudig en toch zoo indrukwekkend, die klinkt als een zang uit het gedroomde beloofde land te midden die ellende.

Toch is dit de hoofdzaak niet; die schoonheid-werkt eerst betooverend als omlijsting van het gedicht zelf. Welke is de keus van het onderwerp allergeleukst. Aan den eenvoud van het Evangelische verhaal wordt geen geweld aangedaan.

De vader Laban, een hart dat diep zal lijden omdat het vurig kon beminnen, schetst ons getrouw den vader af dien de H. Lucas ons voorstelt.

Eliakim, een dweper met zijn land en zijn Godsdienst die zonder levenservaring grijpt naar roekeloos geweld.

Neri, die verweekt door Roomsche genot, willoos tegenover verleiding, ongevoelig geworden voor edelmoed, toch iets van de zielskracht die hem was aangeboren, gebruiken kan tegenover zijn ongelukkigen vader.

Daarnevens wonden vooral drie personen.

Lucius, een schoone ziel die glansen zou indien op haar een lichtstraal vele.

Melchi, een van die oude knechten die in hun hart al de teederheid van een moeder hebben voor kinders die moederloos zijn; en vooral de verleider, Legaard Claudius, die heerlijk afgelijnde Epicuriaan, met een lachend opgewekt aangezicht, en een hart dat bedorven is en ijselijk koud.

Eenvoudig werd de parabel uitgewerkt in 4 bedrijven: Afscheid; Verstooting, Ellende, Terugkomst.

Bij den aanvang van het eerste bedrijf licht alles op het tooneel, morgenvreugde op het landschap, morgenvreugde in de muziek, opgewektheid in die scharen die optrekken naar de markt van Hebron... Een stemming van geluk. Droefheid valt in met Melchi, vaderwee met Laban, verontwaardiging met Eliakim die Laban's hartewonde niet heelt maar openscheurt, dan verschijnt de oorzaak van die ellende met Claudius en Neri die kruipend voor Claudius' tooverstok zijn verachting uitsprekt voor volk en land en gierend diep zijn vader beledigt.

En dan die onvergetelijke afscheidsceene, waar Neri, zoo onverbiddelijk tegenover zijn vader als laf tegenover Claudius alle edelmoedige ingevingen zijner ontzenuwde ziel dempt, daar hij nu in de verte, ter villa de betooverende feestmuziek hoort, en door voorbijtrekkende genoodigden gevraagd wordt om hen ter feest te vergezellen, en in eene vrijwillige verblindheid met de wastablet die hem recht geeft op zijn moeders deel verdwijnt.

En als grootsche ondergrond die strijd tusschen twee beschavingen, waarvan Neri het ongelukkig slachtoffer is.

Het tweede bedrijf brengt ons naar Rome, in den lusthof van Claudius; bij den aanvang vernemen wij uit den mond der slaven, hoe ze 't schuchter schaapke streelden en scheerden hem de huid en hoe nu de wolfe viel, hun streelen uit is.

Wijl Claudius en de wijsgeer bezig zijn een partij met de dobbelsteenen te spelen komt Neri droevig en droomend uit de feestzaal en geraakt welhaast met hen in 't spel, verliest, en barst woedend uit tegen den spotlachenden Claudius.

De legaat en de wijsgeer wien die taal niet lust treden de feestzaal binnen. Neri die hen wil volgen wordt door slaven van de trappen geworpen. Hij voelt zich erg gehoord en vernederd vooral als Lucius zegt dat hij hem goed wil, en de woekeraar hem komt over het uitgeleende geld spreken; men kent hem de verschuldigde eer niet toe, hij vliegt op; Die fierheid doet hem zijn ringen en zijn halsnoer aan den woekeraar in vergelding overhandigen, doch niet zonder hartepijn want het is eene gedachtenis zijner moeder.

Zijn oog gaat open als hij het ontwaken na een droom, en uitzinnig vlucht hij heen.

Het derde bedrijf verplaatst ons in Egypte. Naar klinkt de muziek als een wanhoopskreet, totdat een onder de slaven, wien de honger niet alle zielskracht ontnam, het woord van den oproer laat hooren. Een huivering loopt over de slaven en tot over de toehoorders als Sethos verschijnt met de geeskoorden in zijn hand en in den mond ook woorden die klinken als zweepslagen.

Op dit tooneel van siddering volgt die ballade zang, die doet droomen aan verlossing toen een gestalte als een spook opdoemt, Neri, het « beeld van den hongersnood. » Lijk het lichaam is gefolterd door den honger, wordt de ziel gefolterd door de schimpwoorden der slaven die hem zouden vermoorden, ware de joodsche slaaf niet tusschen gekomen. Neri legt zich neer om een oogenblik zijn ziel rust te geven, toen een engelzang hem in zijn droomen toeklinkt en eindelijk de joodsche broeder weer bij hem komt als een wezenlijke verlosser die hem naar het vaderhuis wijst. Hij zal naar vader gaan en zeggen: « Tegen God en u bedreef ik zonde, 'k en ben u niet meer waardig, neen, o vader mijn, doch neem mij als uw knecht, ik zal gelukkig zijn! »

Vierde bedrijf: Onder het opstoken van Eliakim gist alles tot eenen oproer tegen den Romeinschen dwingeland. Meesterlijk, zelfs

een machtige greep is dat tooneel waarin Claudius met zijn hoonende roerloosheid staart op Laban's geweldig driftspel van smeking en woede. De ongena van Claudius was er noodig tot volledige karakterteekening — hij ontvangt ze zonder zichtbare ontroering met enkel een gelaatsvertrekking, en schoon van pose verlaat hij het tooneel na gezeid te hebben, altijd op denzelfden toon maar nu met een klem van haat: « Vaarwel nu, Jood, uw doolaard ben ik gansch vergeten. »

Op dit tooneel van verpletterend wee volgt het tooneel van het wederzien dat ik niet zal beschrijven — het snijdt te diep door 't hart als Laban zijne handen klemmend om het hoofd van zijn kind, die kernachtige woorden spreekt: « Laat mij toch aanschouwen u, aanschouwen lang, aanschouwen nog ».

Het stuk eindigt met de verzoening tusschen de broeders.

Prijzen der plaatsen.

Familiekaart recht gevende op 4 voorbehouden genummerde plaatsen . . . 5,00 fr.
voorbehouden genummerd . . . 2,00 »
eerste rang . . . 1,00 »
tweede rang . . . 0,50 »

Kaarten en, voor wie het begeert, tekstboekje, zullen aan den uitgang verkocht worden.

« Philoktetes » te Louise-Marie.

20^{de} Oogst. Onvergetelijke dag! In het prachtig park van den Heer C. Ameye-Dobbelaere te Louise-Marie, werd voor een uitgelezen publiek, waar onder andere bemerkte werden Stijn Streuvels, Dr. Doussy, M. Emiel Neyrinck van Ingelmunster en verscheidene priesters, een van Sophokles' meesterstukken, zijn Philoktetes, op meesterlijke wijze vertolkt naar de vertaling van Van Leeuwen door Dr. De Gruyter's gezelschap van Gent. De Rodenbachsvrienden van Iseghe op de vriendelijkste wijze uitgenoodigd door de geëerde ouders van hunnen voorzitter waren er met een vijftiental leden tegenwoordig. Onzen hartelijksten dank aan de familie C. Ameye-Dobbelaere om het allergulligst onthaal! Zeggen wat men daar genoten heeft is onmogelijk: men voelt zich ontstemd omdat men zoo weinig kan mededeelen van al dat overheerlijke waar geest en zintuigen in opgaan.

Philoktetes op het woeste eiland Lemnos wegens eene ongeneesbare wonde aan den voet door de naar Troje trekkende grieken achtergelaten, wordt na tien lange jaren weder opgezocht door Odysseus en Neoptólemos, die, daar zij door een orakel vernomen hebben dat Troje alleen kan vallen door de onfeilbare Herkules' pijlen die Philoktetes bezit, hem genoemde pijlen met list trachten te ontrukken. Odysseus list door Neoptólemos uitgevoerd lukt; doch nu begint de strijd in Neoptólemos' gemoed, nu dient nog afgerekend met zijn waarheidslievend karakter. Door wroeging gekweld draagt hij de pijlen terug en zal zelfs met Philoktetes niet naar Troje maar naar huis wederkeeren. Odysseus list is vrijdeld: toen almeteens de god Herkules zelf verschijnt en gebiedt allen haat te doen zwijgen en naar Troje te trekken dat door zijn onfeilbare pijlen vallen moet; Philoktetes' wonde zal er ten anderen genezen worden. Beide helden gehoorzamen.

Boven dit heerlijk stuk zweeft de hand der goden: menschen zijn niets, speeltuigen van de grillen der goden: waarom moet Philoktetes tien jaren rondzwerven op dat verlaten eiland eer zijne onfeilbare pijlen Troje in den grond kunnen boren? waarom moet Ulysses' list vrijdeld en een god zelf gebieden naar Troje te trekken? Misleiding is de synthesis van het stuk, de



mensch speelbal der goden! Dat is ook de karakteristiek van Sophokles' tragiek. Maar is daarom de mensch door Sophokles verwaarloosd? Wel neen! want hier verschijnt een der schoonste figuren der oudheid; figuur die zich sterk maar ook schoon afteekent bij dat gedurig misleiden waaraan goden en menschen zich overgeven: die figuur is de over alles zegevierende waarheidslievende Neoptólemos.

Neoptólemos is een man die zoowel als zijn vader — de rechtzinnigheid van Achilles is bekend — de leugen haat en den list verfoeit. Ook indien hij zich door den fijnen diplomaat, Odysseus, laat overtuigen met list te werk te gaan — en dit wel om twee beweegredenen die te dien tijde een alvermogenend invloed uitoefenden op den griek: als verstandig en dapper beroemd te worden — dan is het maar om door wroeging gekweld tot zijn eigen natuur, de waarheid, terug te keeren. Hoe natuurlijk deze wending geschiedt kan hier niet worden betoond, doch zijn karakter moet overwinnen, ja zelfs tegenover den bij uitstek listigen Odysseus. Nooit weerklonken op het tooneel meer onwettende, meer vrijdelende maar ook meer waarachtige, meer bewonderenswaardige woorden dan die met welke Neoptólemos de geschaakte pijlen wedergeeft, en dat in het laatste bedrijf van een tooneelstuk! Zelfs nog is het niet genoeg: Neoptólemos gaat tot het uiterste, gansch Odysseus' list moet vrijdeld! Niet alleen wil hij de pijlen wedergeven, maar zijn belofte getrouw zal hij niet naar Troje maar naar huis met Philoktetes wederkeeren! Niets overwint dat waarheidslievend karakter, niets overwint ook den onverbiddelijken wil van Philoktetes dan alleen een god: zoo huldigt dit stuk het onomstootbaar betrouwen dat de griek in zijn goden stelde.

Zoo Neoptólemos ons bewondering afdwingt niet minder gering moet zij zijn voor de kloeki figuur van Philoktetes. Want hier zien wij een groote ziel, een majesteit van een ziel, die alles lijdt, zelfs den doodenden honger, die liever alles derft, zelfs de genezing dan een oogenblik zijnen ijzeren wil te laten wankelen, wil die gesteund is op die door de grieken zoo hoog geschatte deugd: den overbiddelijken haat. Ook welke ruwheid in dien man: zijne woede is verschrikkelijk, zijne ijzingwekkende vervloeking jagen koorts op het lijf, zijn woord is als de bliksem die knetterend verplet. Maar tezelvertijd welke zachtheid! hoe trilt zijn hert bij het hooren zijner grieksche moedertaal, bij het zien van Achilles' zoon! wie hoorde ooit een gebed als dit waar hij een plaatsje vraagt, het allerlaagste, op Neoptólemos schip!



BITTERPEEËN DE BEUKELAAR

Ja, alleen een griek, en onder de grieken Sophokles was ertoe bekwaam zulk een type van volslagen man voor te stellen, een man waar zachtheid en ruwheid tot een harmonisch geheel aaneengestrengeld zijn, een man die bezit alle deugden eenen griek waardig, een man die de grieken zonder voorbehoud mochten bewonderen en hebben bewonderd.

Ziedaar de kunst der grieken: menschen toonen zij ons, menschen, die lijden meer als zij verdienen, ja — daarin ligt de essentie der griekische tragedie — maar als menschen en daarom ook is het dat wij ze kunnen verstaan, daarom is het dat zij ons zoo aangrijpen, daarom is het ook dat ze eeuwig de menscheid zullen in bewondering brengen.

Zou zulke kunst niet veredelend werken zoo zij voor eenieder werd toegankelijk gemaakt? Zou zij ons volk niet hooger voeren dan het laag-bij-den-grond-drukkend sport? In elk geval Dr De Gruyter's gezelschap verdient allen lof en zijn naam mag op één lijn geschreven worden met dien van Royaard en Vogel.

P. T.

Is 't waar?

— Wat dan? — Dat God bestaat? — Wie twijfelt eraan? Nochtans, wij zien hem niet! Zeg daarop gelijk dat boerke, dat vroeg aan dien slimmen heer, of hij geloofde dat hij verstand had, niettegenstaande hij het nog nooit gezien had.

Nen toch, nu zal het gaan over eene andere waarheid, over het drankmisbruik, een feit dat zichtbaar is voor alwie maar wil zijne oogen opendoen. «Ja! 'k hoor u reeds komen: drankmisbruik en daarna drankbestrijding, zeker?.. 't is een afgezaagd deuntje, ik lees dat niet!» En onverschillig zullen er vele voortlezen, de verwoestingen van den drank laten gebeuren, blijven staan voor den last van den strijd, en de drankbestrijders met eenen medelijdenden glimlach bezien als wilden ze zeggen: «Oh, gij dwazerikken, wat wilt gij toch zijn, Onthouders; 't zal toch al niet baten.» Intusschen zullen zij die alcoholkwaal laten voortwoekeren, al kriepkreunen ze toch inwendig dat men veel te veel drinkt.

Zoo kan men ook met vele kwalen te werke gaan. Ons Vlaamsche volk verloos zijne taal, lag verbasterd in de verfransching... Moeten nu de Vlamingen misschien dit zedebederf, die verbastering laten gebeuren? Gij denkt het toch zoo niet zeker?.. Zoo dachten het, Gode zij dank, ook onze vorige Vlaamsche strijders niet!..

Nu, we zullen eens zien of die kwaal waarlijk groot genoeg is om uwe medewerking tot hare bestrijding te verdienen...

Wat is er nu waar?..

— Vlakaf, dat er te veel gedronken wordt! Dat het noodlottig Alcoholisme overal woekt!..

— 't Bewijs?.. — Bewijst men dat er eene zonne is?..

Men drinkt van 's morgens tot 's avonds! Rijk en arm, groot en klein, goed en slecht, alles drinkt! Iedereen heeft de gewoonte te drinken. Werklieden voor en na en binst hun werk! Neringdoeners bij klanten! Rijken bij bezoeken. koop en verkoop, noemmalen, drinken te veel wijn en sterke dranken. Gedronken wordt er in de week, vooral des Zondags; bij kermissen, feesten, geboorten, huwelijken, ja! bij begrafenissen ook; altijd en overal gedronken. 't Is eene gewoonte geworden; onmatigheid is de mode, matigheid buitengewoon. Zal een enkel rechtzinnig mensch het betwisten?.. Men drinkt schrikkelijk veel... In vreugde!.. Droefheid en kommer worden veelal in den drank vermomd!.. 't is afgrijzelijk!.. Nog meer: In 't kleine België zijn er omtrent 215.000 herbergen. De Belgen zijn op één na de grootste bierdrinkers van Europa, 230 liters per hoofd en per jaar. En dit verbruik stijgt van jaar tot jaar! Nogal: In België wordt jaarlijks voor 520 miljoen gedronken: Dat maakt 350 fr. per jaar en per huisgezin!..

't Is Schandalig... en toch, 't is waar!..

Ja! 't is waar, maar die waarheid is niet genoeg ingezien! Men is 't zoodanig gewoon dat men er geen acht meer opgeeft!

Zult gij nog achteloos voorbijgaan als gij die gevolgen ziet en opmerkt?

Hebt gij een hart?.. Eh wel! wat zult gij zeggen, als uw hart kan medebloeden met de moeders die weenen om hun man, dien vervloekten herbergpilaar; met die kinderen die moeten in armoede voortsukken en het schandmerk van zulk een vader op de schouders dragen. Gaat 't eens na in uw dorp, in uwe stad, in uwe omgeving! Doet uwe oogen open en gij zult verbaasd staan bij 't zicht van al dat lijden door den drank bij het volk veroorzaakt. Kwamen geen ongelukkigen door den drank tot den bedelstaf? Hoe viert men de zondagen?.. Is 't in de herberg niet?..

Braspartijen, moorden, vechten en slaan, ziekten en zinneloosheid?.. Vanwaar, waar door komen ze meestal?.. Wie vult er de

gevangenissen?.. weeral slachtoffers van den drank! Wie is er de schande in eene eerlijke familie?.. ergens een drinkebroer.

Maar genoeg... 't is onmogelijk immers al te zeggen!..

Gaat 't nu eens na!.. overtuigt u van die waarheid!.. ziet niet alleen maar merkt op!.. voelt mede!

Die schandelijke, jammerlijke, maar toch onloochenbare waarheid.

Het mond en klauwzeer.

Wij lezen in het *Nieuws van den Dag* In verschillende streken van Frankrijk, onder andere in Normandië, zijn er proefnemingen gedaan met een middel, door den gekenden heelmeeester Doyen voorgesteld, om het mond- en klauwzeer te genezen. Volgens de verslagen, door de fransche regeering ontvangen, hebben al die proefnemingen ongunstige uitslagen opgeleverd, en de insputtingen hebben zelfs, in zekere gevallen gezwollen verwekt, die de dood voor gevolg had.

De nood van den landbouw in Duitschland.

In de landbouwkring verzeekt men dat binnen enkele maanden de vleeschprijzen een ongekende hoogte zullen bereiken. Over groote uitgestrektheden zijn de boeren gedwongen, wegens volslagen gebrek aan voeder, geheel op te houden met veehouden. Tegenwoordig zou er veel jong vee geslacht worden en daarbij richt het mond- en klauwzeer schrikkelijke verwoestingen aan. Ook de prijzen van melk, boter en brood zouden spoedig aanmerkelijk stijgen.

Wegens het mond- en klauwzeer is het de vraag, of de krijgsbewegingen in het hertogdom Altenburg zullen doorgaan. De krijgs-oefeningen in Altmark moesten om dezelfde reden afgezegd worden.

Watersnood in Zeeland.

De gemeentebesturen van Breskens, Oostburg en Schoondijk (Zeeland) zoeken naar middelen voor gemeenschappelijke drinkwatertoevoer, dat zij aan den onkostenprijs ter beschikking der bevolking stellen willen. Het trambestuur Breskens-Maldegheem wil kosteloos vervoer van drinkwater op water op zich nemen.

Men hoopt bruikbaar water te kunnen aanvoeren uit Sluis-Brugge.

Men weet dat men in Zeeland enkel braak-zeewater heeft, en verder regenwater, waarvan de voorraad, wegens de aanhoudende droogte is uitgeput.

De visscherij in Congoland.

Het nieuws dat uit Congo toekomt over de visscherij aldaar, blijft altijd gunstig. De visch is er zoo overvloedig als verscheiden in soort; Indien men zich vasttheraden aan 't werk wil zetten, dan zal men er weldra toe komen geen visch van elders meer te moeten vragen, maar zelfs visch uit te voeren.

Hoogeschoolwedstrijden.

In de hoogeschoolwedstrijden voor 1910-1911 werden de eerste prijzen klassieke en germaansche philologie, in wijsbegeerte, geschiedenis en scheikundige wetenschappen behaald door vijf gewezen studenten der katholieke Hoogeschool van Leuven.

De solferstekjesnijverheid.

Er heerscht tegenwoordig een groote crisis in de solferstekjesnijverheid. 't Is alzoo dat de Lessen de fabriekatie sedert verscheidene maanden opgeschorpt is, omdat men er te veel voortgebracht heeft en men ze niet kan verkoopen. De werklieden mogen maar een of twee dagen per week werken. Te Twee Acren is de toestand nog slechter. Daar is het werk geheel opgeschorpt. Sedert lang heeft eene fabriek haar personeel afgedankt en het zou nog lang kunnen duren, eer het werk er zal hernomen worden. Deze krissis wordt toegeschreven aan het inrichten van nieuwe fabrieken in den vreemde.

De onweders.

Woensdag is een schrikkelijk onweder boven Charleroi en omsteken losgebroken. Het brak rond 5 1/2 ure en was zoo hevig, dat opeens alle verkeer onderbroken was. Al de elektrische trams stonden stil; de telefoon- en telegraafverkeer waren opgeschorpt. Te Charleroi en voorsteden viel de regen bij stroommen neder en in minder dan een uur, waren de straten in echte rivieren herschapen. In de stad is de bliksem op verschillende plaatsen gevallen, doch zonder eenige schade te veroorzaken.

De oogst is vernield. Talrijke velden staan geheel onder water en men denkt dat de halmen, die reeds afgemaaid waren, langs alle kanten zullen rondgespoeld zijn. Te Jeumont, Grand-Reng, Solre-sur-Sambre, Merbes-le-Chateau en Thuin hebben de stortregens groote schade veroorzaakt in de velden. Talrijke kleine landbouwers zijn er door ten onder gebracht.

Roomsch Katholieke Vereenigingen voor volkszang.

In noord Nederland is er thans eene reusachtige beweging gaande van noord-zuid naar oost-west. In vier bisdommen zijn die vereenigingen gesticht, en het aartsbisdom Utrecht volgt.

Verbljnd teeken dat in alle hoofdsteden dames zitting nemen en aldus het hare er toe bijdragen dat vrouwen een groot werkzaam aandeel in dat maatschappelijk werk zullen nemen. Der vrouw behoort immers ten grooten deele het kind, aan het kind, het lied. Vrouw-kind-lied hooren bij elkaar, vormen een schoon harmonieus geheel, waarvan een krachtigen invloed moet uitgaan op het volkskarakter.

De Koninklijke familie te Ciergnon

De koning gebruikt zijn verblijf op 't kasteel van Ciergnon om de kwestie der heropbeuring van de Belgische handelsvloot te besturen. De koning doet ook lange wandelingen te voet met zijne zoonjes. Hij bezoekt de lagere scholen en stelt vragen aan de leerlingen, wier antwoorden hem soms zeer vermaken. De koning onderhoudt zich ook zeer vriendelijk met de onderwijzers.

De koningin met hare kinders heeft woensdag de prijsdeeling bijgewoond van de lagere scholen en de bewaarscholen van Ciergnon. Hare Majesteit deelde de prijzen uit aan de kinderen en wist aan allen een vriendelijk woord te zeggen.

Het onderwijzend personeel had bloemtullen en prijzen aangeboden aan de jonge prinsjes en de koningin was daar zeer gevoelig aan.

De koninklijke familie werd door de bevolking van Ciergnon geestdriftig toegejuicht

Uit Cachtem.

Op O. L. V. Hemelvaart hebben ons eenige studenten vergast met een allerbest gelukten tooneel en liederavond. De zaal was stampvol en de bijval uitbundig.

Er werd eerst opgevoerd: «Ten aanval» treurspel door L. Dossel in 't welk een prachtige brok uit de kruistochten mocht meeleven.

Daarna kwam een puike redevoering over Kristene Vlaamsche Beweging. Spreker zette uiteen wat we willen als Vlamingen en ook als Kristen Vlaming, en toonde dit aan door onze heerlijke leus Alles voor Vlaanderen, Vlaanderen voor Kristus. Deze rede werd meermalen door luidruchtig handgeklap onderbroken.

Dan kregen we een kluchtspel «Het schoothondje der Koningin» dat het volk hertelijk deed schaterlachen.

Dit alles werd afgewisseld door vlaamsche liederen. Kortom een deugdelijke dag voor Cachtem.

BINNENLAND

Ingelmunster. — **Brand.** — Zaterdag morgen, rond 7 ure, is een hevige brand uitgebroken in de woning van Gust. Sabbe, fabriekwerker, Beelshoek. De vrouw was alleen te huis toen de brand uitbrak en daar het huis met strooi gedekt was nam het vuur zulke snelle uitbreiding dat zij jilgde met hare kinderen moest de vlucht nemen. Geheel het huis met alles wat het bevatte werd ten gronde vernield; enkele eenige konijnen werden gered.

Het huis was de eigendom van Baudewijn Kerckhof, de oorzaak is onbekend: er bestaat verzekering.

Meulebeke. — **Maandelfeest.** — Zondag toekomende 27^{de} dezer is er te Meulebeke groote soldatenfeest. Een colonel komt in name van Zijne Majesteit den Koning het vaandel overhandigen aan den oud-soldatenbond van Meulebeke. De oude soldaatjes zullen fierstaan. Er zijn 30 maatschappijen verwacht Het feest zal opgeluisterd zijn door de aanwezigheid van M. de minister Van de Vyvere.

Heule. — Maandag nacht is er brand ontstaan in een magazijn van bouwmaterialen gelegen aan de brug der Heulebeke, recht over het klooster, te Heule. De pompiers hebben bij gebrek aan water, den brand niet kunnen blussen zij konden niet anders dan de aanpalende gebouwen voor vuur vrijwaren. Gansch het magazijn, met al de bouwstoffen die het bevatte, is de prooi der vlammen geworden. Er bestaat verzekering.

Men denkt dat de brand aan kwaadwilligheid moet toegeschreven worden. Dinsdag morgen ten 8 ure waren de gendarmen reeds ter plaats, en hebben een onderzoek geopend.

Exaerde. — **Vijf hofsteden afgebrand.** — Een landbouwer in de vlammen omgekomen.

— Zaterdag avond zijn vijf hofsteden in asch gelegd en een landbouwer in de vlammen omgekomen.

Om 5 ure vatte een gerstopper, toebehorende aan landbouwer De Waele, wonende in de Rechtstraat, vuur.

Deze opper, staande op kleinen afstand der stallingen De Waele en Aerssens, stak beide gebouwen, die met strooi gedekt waren, in brand. De dochter van De Waele, die het vuur eerst bemerkte, gaf het noodsein.

Het vuur verspreidde zich bliksemsnel en welhaast stonden ook de beide gebouwen dier hofsteden in brand. Aan blussen viel niet te denken, daar er, ingezien de droogte, totaal gebrek was aan water.

Een oogenblik later staken de vuurgesters de stallingen in brand van Petrus Balthau, herbergier, wonende aan den overkant der straat.

Deze brandde ten gronde af. Het huis bleef gevrijwaard. De beesten konden gered worden. Intusschen hadden ook de stallen van Serafien Van Peteghem vuur gevat. Het duurde niet lang of ook dezes huis stond in brand. Ook de woning van Joannes Pycke werd vernield. Hier kon men het vuur beperken.

Bij De Waele bleven 6 runders en 2 peerden in de vlammen. Bij Aerssens kwamen een twintigtal verken in de vlammen om. Bij geen enkele landbouwer kon iets van den oogst of van den alom gered worden.

Om 9 ure was alle gevaar voor de aanpalende boerenhoven geweken.

Toen de hoeven van De Waele en Aerssens reeds in asch lagen, vond men achter op den boomgaard, landbouwer De Waele, oud 65 jaar, afgrijzelijk verbrand. De man leefde nog. Hij had zijne peerden willen redden, maar werd onder een deel van het brandend dak begraven. Met bovenmenselijke pogingen was hij nog uit den vuurpoel geraakt om eenige meters verder stervend neer te vallen. Om 11 ure gaf hij den geest.

ZYN DE GOEDKOOPSTE IN 'T GEBRUIK

Ardoye. — Voor de *Vervlaamsching der Gentsche Hoogeschool.* — Zondag had hier eene welgelukte meeting plaats tot vervlaamsching der Gentsche Hoogeschool. Dr Stocké, van Gent, en advokaat Baels, van Oostende, voerden het woord. Er waren ruim vijf honderd toehoorders, waartusschen de voornaamste inwoners der gemeente. Dat getal zou tot duizend geklommen zijn, ware de meeting, niet enkel eenige uren, maar eenige dagen te voren bij plak- en strooi brieven aangekondigd geweest. Alle aanwezige luisterden tot het einde toe, met de grootste aandacht en belangstelling, juichten dikwijls geestdriftig toe en gingen heen, ten volle overtuigd dat de Vlaming in zijn land op schreeuwende wijze verongelikt werd en blijft, zoolang de Gentsche Hoogeschool de zijne niet heeten mag.

Rousselare. — Zaterdag morgen, rond 7 ure, was Pattyn-Vanneste, landbouwer, wijk de Vierweg, bezig rond de weide zijner hofstede de haag te snoeien, terwijl zijn eenig kind, oud 3 jaar, in de weide speelde. Eensklaps kwam een jonge stier die langs den overkant der weide liep, naar het kind gestormd, wierp het ten gronde en poogde het te vertrappen. De vader, zulks ziende, liep er naar toe en wierp met groot geweld de snoeischaar naar het beest dat in de lies getroffen werd. De schaar drong een tiental centimeters in het lijf, zoodat het dier dood ten gronde stuikte. Het kind was gelukkig gered doch het had reeds verscheidene kneuzingen bekomen.

Groote Vliegweek. — Op Rousselare Kermis den 27, 28, 29 en 30 Oogst op het koerseplein, Hoogde steenweg.

Vliegen alle dage van 4 tot 7 uren
JAN OLIESLAGERS, op monoplan.
MAX OLIESLAGERS, op monoplan.
R. COZIC, recordhouder der vlucht over zee.
3^e plaats, zondag alleen 0.50 fr.
2^e » » » 1.00 fr.
1^e » » » » » 3 00 fr.
Persoonlijke kaart 10 fr.
Familiekaart 20 fr.
Rijtuig of automobiel 3 fr. de man en 2 fr. voor 't getuig.

— **M^r & M^{re} Maurice Meier**, bijzondere heel- en tandmeesters, op den hoek der Moscroenstraat, 2, huis met koetspoort, bij het gevang, te Kortrijk, kan men raadplegen van 9 ure tot 's middags, en van 2 tot 5 ure, uitgenomen op Zon- en Feestdagen.

Als kolieken of als krampen
't Vee doen zweeten en doen dampen,
En ineen doen krimpen van de pijn
Zal **De Kempenaar** verzaching zijn.

Sterfgevallen

— De E. H. De Beir, pastoor te Kemmel, is overleden in den ouderdom van 66 jaren.

Priesterlijke Benoemingen.

Mgr. de Bisschop heeft benoemd:
Pastor te Aertrycke, M. Flour, pastor te Cools-camp; te Coolskamp, M. De Poorter, pastoor te Westende; te Westende, M. Bonte, bestierder der H. Familie te Yper; te Alveringhem, M. Vallebout, pastor te Jonckershove; te Jonckershove, M. Bylo onderpastor te Becelaere; te Moerkerke, M. Declercq, pastor te Bekeghem; te Bekeghem, M. Dewinter, onderpastor te Meenen, te Hout-have, M. Callemyn, onderpastor te Moere, te Ramscapelle, M. Cossy, onderpastor te Gits.

Stremming der scheepvaart.

Vaart van Rousselare naar de Leie.

Het water zal afgelaten worden:
A. Eerste pand (*van Rousselare naar Cachtem*) gedurende 8 dagen te beginnen met den 15 September aanstaande.

B. Tweede pand (*van Cachtem naar Oygghem*) gedurende 30 dagen, te beginnen met den 8^{sten} September aanstaande.

ALGEMEENE BEPALINGEN.

De vaartuigen mogen op gevaar van hunne eigenaars of schippers in het eerste pand varen, gedurende de wateraflating, voor zooverre die vaartuigen de uitvoeringen der werken niet belemmeren.

In het tweede pand wordt de scheepvaart heelemaal gestremd.

Het water zal zoo gauw mogelijk op het door de scheepvaart vereischt peil weder opgezet worden.

Het is verboden, anders dan met de handlijn en van op den boord van het water te visschen, en zulks voor den duur der aflating.

SCHEEPVAART VAN ISEGHEM.

Chance de Dieu, met boomen voor Verscheiden. — *De jonge Isidore*, met kolen voor de w^o Ch. Verstraete. — *De jonge Eduard*, met cement en de 4 gebroeders, met brabantisch goed beide voor de w^o Alidor Vandewalle. — *De Eenigheid*, met kolen voor Conrad Verstraete. — *Viaduc*, met kolen voor Fr. Decaigny, Emelghem. — *Emilienne en Eenige Zoon*, beide met koolzaad voor Constant Vandemoortele. — *Acondster*, met hout voor de gebr. Verstraete.

Markt van Iseghem	26 Aug.	19 Aug.
Boter per kilo fr.	3,50 à 3,60	3,50 à 3,65
Eieren per 26	2,60 à 2,80	2,70 à 2,90

Burgerstand van Iseghem

GEBOORTEN:

239. Cyrille Vermeersch, zv. Petrus en Emma Robert. — 240. Julia Vandekerckhove, dv. Henri en Elodie Geldhof. — 241. Rachel Beernaert, dv. Jules en Pharaïde Deruyck. — 242. Maria Decoene, dv. Francis en Elisa Rogiers. — 243. Andréas Verstraete, zv. Camielen Celina Anseuw — 244. Maria Geldhof, dv. Henri en Apollonia Couckhuylt. — 245. Paula Rosiers, dv. Valère en Maria Bagin. — 246. Valère Verlinde, zv. Jules en Maria Lippens. — 247. Helena Perneel, dv. Cyriel en Celina Breemeersch. — 248. Jean Lambrechts, zv. Leo en Valentine Van Gastel.

STERFGEVALLEN:

158. Charles Soens, wever, 66 j. W^r Julie Doop Sloore. — 159. Marie Hespeel, 14 d. dv. Camille en Alida Declercq, Winkelhoek. — 160. André Debel, 2 j. zv. Cyrille en Maria Devos, Kasteelstr. — 161. Joannes Delaey, zb. 80 j. echt^r Apollonia D'haene, Kerkelstr. — 162. Elisa Dekeyser, 11 m. dv. Jules en Elisa Bossuyt, Rousselarestr. — 163. Aloys Demuyncq, borstelhouwt. 53 j. echt^r Elodie Coolen, Oudmanh. Gentstr. — 164. Maria Bincquet, 8 m. dv. Leon en Elisa D'hondt, Meenenstr. — 165. Marie Deblauwe, huish. 35 j. echt^r Julien Geirlandt, Hospitaal, Rousselarestr.

HUWELIJKEN:

75. Leonard Samyn, schoenm. 24 j. en Maria Vanderheeren, bobijnster, 19 j.

Gedurende de Kermisweek zullen de bureelen van het Stadhuis open zijn als volgt: den Maandag, Dinsdag, Woensdag, Donderdag en Vrijdag van 9 tot 11 ure en den Zaterdag de gewone uren.

STAD ISEGHEM

Zondag 3 September om 3 ure namiddag

MUZIEKFEEST

door de Harmonie der Congregatie en de Mandelkoor

in het Park van 't Kasteel.

Kermis Donderdag 7 September

Groote Feestelijkheden

de Pélischystraat en Vanden Bogaerdelaan

GYMNASTIEKE OEFENINGEN

op den ijzerdraad in de lucht

(zie bijzondere plakbrieven)

Te versmijten op den teerlingbak eenen schoonen velo, merk B. S. A. (3 fusils) bij Justin Lafaut in de herberg den nieuwen Boulevard, (Nederweg).

ELISA DEWULF heeft de eer het publiek kenbaar te maken dat zij zich bij hare ouders, Rousselaarstraat bij de Paterskerk, als **kleermaakster** heeft gesteld. Door haar verzorgd werk en trouwe bediening verhoopt zij eenieder gunsten te winnen.

GEVRAAGD

voor de werken der in opbouw zijnde Bank De Laere & C^{ie} te Iseghem

Bekwame timmermans

Goede loon. — Zich te bevragen bij CAMEL MULLIE-CLEMENT aanemer Iseghem.

VAKSCHOOL VAN

Schoenmakers en Timmerlieden

Gildenhuis — ISEGHEM

De leergangen voor het schooljaar 1911-12 zullen beginnen op **Maandag 18 September** aanstaande.

Die begeert de lessen te volgen kan zich doen inschrijven den Zondag namiddag in 't Gildhuis van 3 tot 4 ure. Men moet voorzien zijn van het huwelijksboekje.

De leerlingen van voorgaand jaar moeten zich opnieuw doen inschrijven indien zij begeeren voort de lessen te volgen.

Het Bestier.

ZENUWZIEKTEN!

ZENUWZIEKTEN!

JA! JA!

't Is een aangenomen feit:

De wonderbare Poeders van het Wit Kruis

verzachten ogenblikkelijk en genezen spoedig ALLE ZENUWZIEKTEN: Pijnlijke maandstonen, hoofdpijn, schele hoofdpijn (migraine), draaifigen, zenuwkoorts, de hevigste tandpijn, scheuten in de tanden, hartkloppingen, slapeloosheid, gejaagdheid op de zenuwen, zenuwzwaakte, vallende ziekte, zenuwaanvallen bij de vrouwen (hysterie), zwaarmoedigheid, stokken in de keel, reumatisme, fleurecijjn, jicht, enz., enz.

De Poeders van het Wit Kruis versterken de zenuwen,

ze zijn gansch onschadelijk en missen nooit hun uitwerksel.
PRIJS: fr. 1.25 de doos; fr. 3.25 de 3 doozen of de drie dubbele doos;
fr. 6.25 de 6 doozen of de zes dubbele doos.

Algemeen depot: Apotheek F. TUYPENS, Houthbriel, 24, Sint-Nikolaas, alsook

bij **A. Rodenbach**, Apotheker, Iseghem.

en in alle goede apotheken.

Wacht U van namaaksel, ze zijn zonder waarde.

Dauwworm en Zeer Hoofd genezen.

Dauw- en ringworm, melkkorst, open plekken, roos en korsten zijn alle ziekten der hoofdhuid, waartegen de beroemde **KLOOSTERBALSEM** tenvolte helpt. Of de nitslag zich voordoet in den vorm van loopende zweren, schurft, melkkorst of kaal ontstoken plekken, het doet niets ter zake, in alle gevallen is de **KLOOSTERBALSEM** een verzachtend geneesmiddel. In geval van ringworm, de lastigste en hardnekkigste van alle ziekten der hoofdhuid, is de **Kloosterbalsem** een bijzonder goed geneesmiddel. Wrijf de roode kale plekken zachtjes doch voortdurend met **Kloosterbalsem** in, daardoor worden de ziektekiemen die de oorzaak van de ziekte zijn, gedood en wordt de hoofdhuid weder gezond.

Mej. P. MIDDELKOOP te Ringdijk bij Aalsmeer, (Noord-Holland), verklaarde ons het volgende:
"Mijn zoonthe Jacob leed vreeselijk aan dauwworm.

De handjes, het gezicht en de rug waren geheel meelaatsch. Het bloed lag 's morgens op bed en lakens en overdag moest ik meermalen den kleinen Jacob verschoonen. Niets hielp, totdat ik op merkzaam werd gemaakt op de goede hoedanigheden van den **Kloosterbalsem**, **Klooster Sancta Paulo**. Ik kocht toen den **Kloosterbalsem**. Na de jongen met deze zelf ingesmeerd te hebben, hielden de jeukingen op. Door drie potjes **Kloosterbalsem** is mijn lieveling totaal genezen. Zijn gezicht, handjes en rug zijn weder volkomen in gezonden toestand."

De **Kloosterbalsem** is ook een uitstekend middel tegen: Rheumatism, wonden, sneden, kneuzingen, verstuikingen, brandwonden, schurft, dauwworm, open plekken, zeere beenen, loopende zweren, zeere knoelsels, stijven hals. De **Kloosterbalsem** is het enig betrouwbare geneesmiddel tegen speen, zoowel blind als bloedend.

Prijs per pot van 50 gram fr. 1.50 van 100 gram fr. 2.50 en van 250 gram fr. 5. — Hoe grooter pot hoe voordeliger dus!

ALLEEN ECHT MET ROODEN BAND MET HANDETEKENING

Algemeen-Depôt: L. I. AKKER, Rotterdam.
Hoofd-Depôt: voor België O. DE BEUL, Lange Nieuwstraat, 57, Antwerpen.

Verkrijgbaar bij: J. VERHAMME, Apotheker, Marktstraat, Iseghem, en in alle apotheken.



Kliniek van Dokter DOYEN

8, Rue Duret, Parijs, den 13 Juni 1911.

Ziehier meer dan dertig jaar dat ik een der ieverigste aanbevelers ben van de Revalenta Du Barry.

Ik raad ze, zonder uitzondering, in al de gevallen van maag- of darmaandoeningen, van inkrimping van de maagholte in den aanvang en van spijsverteringsstoringen zoowel bij de volwassene als bij de kinderen.

Geen enkel van de sinds het bestaan der Revalenta aanbevolen bloem heeft mij zoo gunstige uitslagen gegeven. Ik machtig u mijn brief openbaar te maken.

Dr E. Doyen.

Atrophie (Uitmergeling).

De Dr d'Esclavelles (Dieppe, stelt de genezing vast van een jong persoon, die de maag bijna gansch vernietigd had, en sedert twee jaar aan dyspepsie en eene chronische bronchitis leed, met slapeloosheid, vermagering en alle ellende van een algemeene uitmergeling. Slaap, gezondheid, kracht en diklijvigheid zijn in normalen staat teruggekeerd.

Na een zestigjarig gebruik in de Engelsche hospitalen is het bewezen op miljoenen kleine kinderen dat de Revalenta du Barry het beste is voor de kinderen op te kweken, ingezien de gemakkelijke vertering; zijne voedzame en herstellende hoedanigheden zijn ook allerbest geschikt voor zieken van allen oenderdom (volgens getuigschrift van den bestierder van het Samaritaansch hospitaal te Londen). In doozen: fr. 2.50; fr. 4.50; fr. 7.75; fr. 17.50. KALCKER-WIELEMANS, Hoofdagent, Rouppestraat, 2, te Brussel bij alle goede apothekers en kruideniers.

Depôts te Iseghem: RODENBACH, apoth.; Meenen VAN OST, apoth.; Groote Markt, en SJOEN, apoth.; Rousselare, F. AMEYE, apoth.; DUBUISSON, apoth.; GRYPONPREZ, apoth.

Jacques Vandewalle-Baeteman

Zuidstraat, 4 Nijverheidsagent, Oostende.

Algemeene leveringen voor schepen, fabrieken en aannemers. Nijverheidsoliën en vetten, alle soort van bourragen, wit en gekleurd katoen, teer en **carbonileum** en kopersulfaat, caoutchouc en Kempendarm, zuigbuizen, kranen en vetpotten van alle stelsels. **Attachen voor riemen**, houten en ijzeren poulies. Aanduidingstuben voor ketels en brouwerijen, jointen- ketel en **fieldtuben**, **lederen balata** en katoenen riemen transmissies, paliers, ophaaltuigen, koorden- bindgaren, **specialiteit van vlakekoorden voor steenbakkers** vischnettengaren, stalen kabels, stellingstrengen. Specialiteit van bloklederen.

Telefoon 670. — IN 'T GROOT EN IN 'T KLEIN. — Telefoon 670.

Goede Mest te koop bij HENRI PATTYN, Emelghem. 27-8-11.

TE BEKOMEN BIJ

Alf. Verbrugge-Delannoy

Koornmarkt, ISEGHEM

Alle slach van mode-artikelen voor Damen, zooals lint, pane, zijde, passementerie, broderie en benodigdheden voor vrouwkleermaaksters.

Wilt ge goed en goedkoop

mans, vrouw en kinderkleederen, tapijten of meubelstoffen, in 't nieuw wasschen, gekuist of geverwd hebben, begeeft u bij

Madame W^e Jules LAFAUT,

Kerkstraat 3, Iseghem,

Daar en daar alleen zijt gij wel en spoedig bediend.

Het huis gelast zich ook met wasschen en sulferen van sargien, cremeeren van gordijnen en stors.

Huis van vertrouwen.

Schoenfabrikanten, Schoenmakers.

De Maatschappij SINGER

beveelt haar machien "Point Naturel", aan, om de zolen aan den binnenrand der tigen te naaien.

Dient evenwel voor nieuw werk als voor reparatiën.

Volledige reeks machienen voor de

FABRIKATIE DER TIGEN

Men kan de machienen in werking zien in onze Tentoonstelling-zaal:

27, Oud-Kleérkoopersstraat (1^e verdiep)

BRUSSEL.

HULPHUIZEN TE:

KORTRIJK, 47, Doornijkstraat, 47.
ISEGHEM, 22, Gentstraat, 22.

Wilt ge Fransch, Duitsch en Engelsch in **EEN** jaar kenen?

Jongelingen en Jufvrouwen van Vlaanderen,

Om bijna kosteloos, Fransch, goed Vlaamsch, Engelsch, Duitsch, Spaansch, te leeren;

Om een *examen af te leggen* in Rekenen, Stelkunde, Meestkunde, Opstellen;

Om een *plaats te bekomen* door kennis van Boekhouden, Snelchrift, Machienschriften, volgt men de leergangen van het

Commercial and Polyglot Institute
ENGLISH CLUB

Sabaenstraat, 25, GENT

den Zondag van 7 tot 1 ure 's morgens, in de week 's avonds van 6 tot 9 ure, daglessen van 9 ure 's morgens tot 7 ure 's avonds.

Opening 17 September

Beste en goedkoopste KOSTSCHOOL

geheele, halve en gedeeltelijke. — Vraagt inlichtingen.

Eene vreemde taal leeren in één jaar kan men alleen in de **ENGLISH CLUB**.

Onder toezicht van Staat, Stad en Provincie.
3000 Studenten — 500 leergangen — 43 leerders specialisten — Lokaal op 2 minuten der Zuidstate.

GEMEENTE WYNKEL ST-ELOI

Donderdag 7 September, ten 2 1/2 ure namiddag, in het **Gemeetehuis**

Openbare Aanbesteding

van de tedene werken en leveringen voor de herstellingen van den Kerkstoren.

De begrooting beloopt tot **5563 fr. 04 c.**

De te storten borgsom is bepaald op de som van vijf honderd franks.

Voorwaarden en bestek zijn ten inzage in het gemeente Sekretariaat en bij den bouwkundige J. Soete te Rousselare.

Studie van den Notaris

VANDE MOORTELE, te Iseghem

OVERSLAG (bij laatste zitting) Donderdag 7 September 1911, in 't **Dambréd** bij Cyr. Debruyne, te ISEGHEM, van

Een HANDELSHUIS

met stagie, 2 groote vitrinen, koetspoort, stalling, remise verdere gerieflijkheden en koer; groot 2 aren 90 centiaeren, gelegen te **ISEGHEM** hoek der Rousselare- en Kloosterstraat gebruikt door M. R. Clement-Buysens. tot 30 September 1911. *Ingesteld fr. 11.000*

STUDIEN VAN De NOTARISSEN

VANDE MOORTELE, te Iseghem
en **DEVOS, te Rumbeke.**

OPENBARE VERKOOPING
van een welgelegen

HOFSTEDEKEN

met **BOUWGRONDEN**

te **ISEGHEM**

langs de gravier, achter de Paterskerk, dicht bij den Steenweg naar Rousselare.

Groot 2 Hectaren 62 aren 20 cent. verdeeld in 42 Koopen.

Verpacht aan *Henri Scheldeman* tot 1 Oktober 1912 mits 750 fr. 's jaars boven de grondlasten.

Recht van samenvoeging

1/2 % Instelpenning

INSTEL: Woensdag 30 Oogst 1911 in het « Hotel de la Station » te Iseghem bij *August Olivier*,

OVERSLAG: Woensdag 13 Sept. 1911 in « De nieuwe St-Pieter » te Iseghem bij de *W^{ve} van Alidor Vandewalle*, telkens om 3 ure 's namiddags.

STUDIE VAN DEN NOTARIS

Le Corbesier te Iseghem.

I.

Groote HERBERG

genoemd *Mexico*, met magazijn, stalling aanhoorigheden, erve, weide en zaailand, te zamen groot 36 aren 70 centiaeren, gelegen te **OUCKENE, op de plaats**; gebruikt door Theresia Storme weduwe van Jan Rousseau, tot den 1 October 1912, mits 225 fr. bij jare, boven de belastingen.

Verhoogd tot 5410 fr.

OVERLAG (bij derde zitting) **Woensdag 30 Augusti 1911**, in het *Engelsch hof*, bij Isidoor Vanwalleghem, te ISEGHEM, om 5 ure des namiddags.

II.

OPENBARE VERKOOPING
van een

WOONHUIS

zijnde den oostkant eener tweewoonst, en 18 aren 09 centiaeren erve en zaailand, staande te **ISEGHEM** oost bij de blekerijstraat, gebruikt door den medeverkooper *Aloise Drubbel-Declercq*, tot den 1 November 1913, mits 120 franks 's jaars, boven de lasten.

INSTEL: Maandag 18 September 1911

OVERSLAG: » 2 October volgende, telkens om 5 ure des namiddags, te Iseghem. ter herberg « **SINT PIETER** » bewoond door Florent Lefevere.

1/2 ten honderden instelpenning.

Studien van de Notarissen

Pillen, te Lendeled

en **Le Corbesier, te Iseghem.**

OVERSLAG donderdag 7 September 1911, om 3 ure des namiddags, in de *Afspanning*, te Lendeled, bij de Statie, van:

Gemeente **MOORSELE.**

KOOPEN 1 tot 11. — Eene **HOFSTEDE** groot H. 11-60-70 c. gebruikt door *Camille Geldhof*, mits 1600 fr. bij jare,

Ingesteld 52,900 fr.

Stad ISEGHEM.

KOOPEN 12 tot 16. — Eene **HOFSTEDE** groot H. 3-38-70 c. gebruikt door *Constant Velghe*, mits 400 fr. bij jare,

Ingesteld 15,550 fr.

KOOP 17. — Een perceel **MEERSH** groot 58 aren 30 cent., *Ingesteld 2,350 fr.*

KOOPEN 18 tot 43. — Een stuk **ZAAILAND**, bouwgrond, groot 56 aren 79 cent., *Ingesteld 6,475 fr.*

KOOP 44. — Een **WOONHUIS** en 1 are 37 cent. erve, gebruikt door *w^e Petrus Vandoorne*, mits fr. 13,50 c. te maande, *Ingesteld 3,200*

KOOP 45. — Een **WOONHUIS** en 1 are 37 cent., erve, gebruikt door *Henri Baele*, mits fr. 13,50 c. te maande, *Ingesteld 3,200 fr.*

KOOPEN 46 tot 67. — Een stuk **ZAAILAND**, bouwgrond, groot H. 1-38-05 cent.. Belle Voeustraet, *Ingesteld 12,525 fr.*

KOOPEN 68 tot 71. — Eene **TWEEWOONST** en H. 1-15-10 cent., zaailand, gebruikt door *Henri Lybeer* en *de kinders Verhelle*, *Ingesteld 12,100 fr.*

Gemeente **LENDELEDE.**

KOOPEN 72 tot 75. — Vier perceelen **ZAAILAND** en **WEIDE**, groot H. 2-25-20 c. gebruikt door *Achiel Dewulf*, mits 400 fr. bij jare, *Ingesteld 9,725 fr.*



IK BEN ZIEK. HIJ IS ZIEK. WIJ ZIJN ZIEK.
 GIJ ZIJT ZIEK. ZIJ IS ZIEK. ZIJ ZIJN ZIEK.
 GIJ, WIJ, ZIJ, ALLEN, lijden aan de borst.
 GIJ, WIJ, ZIJ, ALLEN, hebben een gewonen hoest verwaarloosd.
 GIJ, WIJ, ZIJ, ALLEN, hadden beter kunnen zijn, wanneer wij slechts de ABDIJSIROOP hadden aangewend.
 GIJ, WIJ, ZIJ, ALLEN gaan nu de ABDIJSIROOP aanwenden.
 GIJ, WIJ, ZIJ, ALLEN, zullen dan beter worden evenals miljoenen vóór ons.

Prijs per flesch van 280 grammen 2,25 fr. van 550 gr. 4 fr. en van 1000 gram 7 franken.
 — Hoe grootere flesch, hoe voordeliger dus!

ALLEEN ECHT MET ROODEN BAND MET HANDTEKENING

L. J. Akker

Algemeen Depot: L. I. AKKER, Rotterdam. Hoofd-Depot voor België: O. DE BEUL, Lange Nieuwstraat 57, Antwerpen.

Verkrijgbaar bij: J. Verhamme, Apotheker marktstr. Isegheem. — en in alle Apotheken.

Huis te koop of te pacht

en de Brugstraat. — Zich te bevragen bij Emile Clarysse-Bouckaert, Marktstraat.

Uit er hand te koopen:

HUIS te Isegheem in de Marktstraat, tegen de Markt, met hof, groot 586 v. m., met uitgang in den Kouter. — Zich te bevragen ten buree van dit blad.

Herberg te Huren

zich te bevragen Roussellarestraat 133

TE VERKRIJGEN BIJ

R. Masschelein-Olivier
 Roussellarestraat, 29, ISEGHEM

alle slach van horlogien in goud (18 karaat), zilver, nickel; alsook juweelen in diamant, goud, zilver, genicleerd zilver, double, enz.,

aan zeer voordelige prijzen.

Bij uitscheiding van bedrijf.

Huis Callens-Bossuyt
 MARKTSTRAAT, ISEGHEM.

Uitverkoop aan prijs van factuur, van alle slach van juweelen in goud, zilver, diamant en fijne gesteenten — gouden en zilveren armbanden — zakuurwerken en kettingen — manchetten-knoppen in goud en zilver — tafelservicen en kunstvoorwerpen in goud, zilver, enz. — Trouwe bediening.

Vraagt het mineraal gedistilleerd water

NAIAS

het zuiverste, het smakelijkste, het gezondste beantwoordende aan de strengste voorschriften der huidige medikale wetenschap, bereid onder toezicht van geneeskundigen en door hen algemeen aanbevolen.

Per flesch 0,25 fr.
 Per kist van 30 flesschen t'huis besteld 0,20 fr.

Kist en ijdel flesschen terug te geven.

Algemeen depot voor Isegheem en omtrek

Alb. Rosseel-Van Lerberghe,

Brouwer-Wijnhandelaar

Brugstraat, ISEGHEM.

SCHELEHOOFDPIN-ZENUWPIJN

HOOFD-PIJN
OOGENBLIKELIJKE VERZACHTING VOLKOMEN GENEZING DOOR DE
SÉDATIVE
 Doos van 2 cachetten 50c
 Koker van 9 cachetten 2 fr.
 in alle APOTHEKEN
 ALGEMEEN DÉPÔT
 3, Square Marguerite BRUXELLES

Algemeen depot voor Isegheem en omstreken
Apotheek Arthur Rodenbach
 Grote Markt

Wekelijksche Markten

KORTRIJK	21 Aug.	14 Aug.
Tarwe heet.	fr. 19,50 a 20,00	19,50 a 20,00
Rogge	16,50 a 16,50	15,50 a 16,00
Haver	00,00 a 17,50	17,00 a 17,50
Koolz. olie 100 k.	00,00 a 65,50	00,00 a 64,00
Lynz. olie 100 k.	00,00 a 90,00	00,00 a 91,00
Aardappels	6,00 a 5,50	7,00 a 8,00
Boter per Kilo	3,40 a 3,60	3,50 a 3,60
Eieren per 25	2,60 a 2,80	2,80 a 3,00
Suikeryb. besch.	00,00 a 43,00	40,00 a 41,00
id.	00,00 a 00,00	00,00

Veemarkt: 21 Aug. 167 koeien, 129 veerzen
 31 stieren, 33 ossen.

ROUSSELLARE	22 Aug.	16 Aug.
Tarwe 100 k°	19,50 a 20,00	19,00 a 20,00
Rode tarwe	18,00 a 19,00	18,00 a 18,50
Rogge	15,50 a 16,00	15,00 a 16,00
Haver	17,50 a 18,50	19,00 a 20,00
Boonen	21,00 a 22,00	21,00 a 22,00
Aardappels	7,00 a 7,50	7,00 a 8,00
Boter per Kilo	3,40 a 3,90	3,40 a 3,70
Eieren per 25	2,70 a 2,90	2,70 a 2,80
Suikeryboonen beschik.	40,00	40,00 a 41,50
Suikeryboonen 1911	a 23,50	00,00 a 22,00
Viggins	25,00 a 35,00	22,00 a 32,00
Koolz. olie 100 k°	00,00 a 64,50	00,00 a 65,00
Lynz. olie 100	90,00	0,00 a 90,50

DEYNZE	23 Aug.	16 Aug.
Aardappels 100k.	7,00 a 8,00	7,00 a 8,00
Boter per kilo	3,40 a 3,45	2,80 a 3,00
Eieren de 26	3,10 a 3,20	2,90 a 3,00
Hespe de kilo	2,20 a 2,25	2,10 a 2,20
Viggins	40,00 a 45,00	40,00 a 42,00

BRUGGE	19 Aug.	12 Aug.
Tarwe de 100 k°	19,00 a 20,00	19,00 a 21,00
Rogge	15,00 a 15,50	15,00 a 16,00
Boter	0,00 a 3,75	2,80 a 3,20
Aardappels	00,00 a 6,50	4,50 a 00,00
Haver 100 k°	19,00 a 20,00	19,50 a 20,50
Boonen	20,00 a 20,50	20,00 a 21,00
Vlas	1,60 a 1,70	1,60 a 1,80

AUDENAERDE	10 Aug.	3 Aug.
Aardappels 100k°	0,0 a 10,30	00,00 a 00,00
Boter de kilo	0,00 a 3,35	0,00 a 2,80
Eieren per 25	0,00 a 3,08	0,00 a 2,40
Verkens	00,00 a 42,50	00,00 a 45,00
Konijnen	2,75	a 2,90

ANTWERPEN	22 Aug.	fr.
Soda-nitraat beschikbare		23,45
Sulfaat van Ammoniak beschikbare		32,75
Veemarkt Antwerpen 14 Aug.		
10 ossen 1° kw.	0,87 a	1,07
120 koeien	0,86	1,06
12 veerzen	0,86	1,06
13 stieren	0,75	1,05
33 kalveren	0,70	1,28

Belgische Hypotheekmaatschappij

EN SPAARKAS

Naamloos Vennootschap — Kapitaal 5.000.000 frank
 Zetel te ANTWERPEN, N° 71, KUNSTLEI.

BEHEERD: MM. Fredérand Cogels, voorzitter
 Edouard Thys, ondervoorzitter; Alf. Ullens de Schooten
 Léon Van den Bosch, Henri Engels, bestuurders.
 COLLEGIE DER COMMISSARISSEN: MM. Jean della Faille
 de Léverghem, voorzitter; de Graaf Adrien de Borchgrave
 d'Altena, Léon Collinet-Plissart, Aug. Delbeke, Edouard
 Joly, de Graaf Oscar Le Grelle, de Baron Frédéric
 de Roest d'Alkemade.

PAARBOEKJE AAN 3,25 %

Geld neerleggingen voor bepaalde tijd aan 3,60 %
 Uitgifte van grondobligatiën aan 3,60 %

Leeningen op vaste goederen en tegen titels.

AGENT:

J. De Busschere-Bonte

St HILONISSTRAAT, ISEGHEM.

Geen Grijs Haar

MEER!!!

«De Nieuwe London»
 doet de grijze haren binnen
 enkele dagen verdwijnen, maakt het
 haarglanzend en zach, belet het
 uitvallen en neemt de polletjes
 van het hoofd weg.



Eischt op den hals:

In fleschen van fr. 1,50 en fr. 2,50

Engelsche Baardtinctuur aan 2 fr. per fleschen

Te koop bij Apothekers
 Drogisten, Haarlijders en Reukwinkels
 in 't groot: Parfumerie D'Als, Wachtebeke (België)

FABRIEK VAN MEUBELS

Leon Vander Haegen-Vanden Broecke

Groote Markt, 17, ISEGHEM.

PRACHT- en GEWONE MEUBELS IN ALLE STIJLEN

Specialiteit van Meubels voor villas in Modern-Style en andere. Beddenkassen en kleerkassen in pitch-pine aan genadige prijzen. Stoelen, selle d'artistes, porte-manteaux, enz.

Groote keus van

ALLE SLACH VAN ARTIKELS in CRISTAL, GLAS en PORCELEIN
 Tafelservicen, caféservicen in alle stijlen. Schouwgarnituren, schenkborden. Lampetten in gleiers en saxe, enz.

Groote keus van MATRASSEN

in wolle, windhair en floconwolle in alle prijzen, gereed opgemaakt in magazijn.

TROUWE en GENADIGE BEDIENING.

Metaal afsluitingen — Pikdraad — IJzeren draad voor afsluitingen —
 Traliedraad — Hennenhokken — Hondenhokken — Tapijten — Kabels.

CLÔTURES MÉTALLIQUES
 TELEPH. 62 84
 FÜRSTENBERG RUE SCHEUTVELD 70-74
 PONT DU CANAL ANDERLECHT-BRUX
 KATALOGUS KOSTELOOS.

Fabriek van Meubels en Matrassen

VERANDERING VAN WOONST

DEN GOUDEN ZETEL bij

Alexander ROOSE-VUYLSTEKE

is verplaatst van de BRUGSTRAAT, 38, in de

Gentstraat, 23, ISEGHEM

Pracht- en gewone Meubels

Magazijn van spiegels, stoelen, wiegen, zetels, porte-manteaux, colonnen, trapleeren tapijten, toiles, cirées, linoleums, enz. enz.

Alle slach van heiligen-beelden, vazen, kandelaars, hangende en staande kruisen in zilver, nickel, celluloid enz., café-servicen in porcelein, schouwgarnituren in brons majolic, terre-cuite, enz., posturen en fantaise-artikelen, glas- en gleiswerk.

Ik beveel mij in het bijzonder aan voor het maken van matrassen in echte zuivers inlandse schaaipwol, floconwol pluimen en windhaar.

ALLE SLACH VAN FLOCONWOL van af 20 ct. de kilo.

Flocon in zuivere wol, zacht en gewaarborgd niet kaplaan. aan 1 fr.

1,25 — 1,50 — 1,75 en 2 fr.

BEDDEN gereed opgemaakt voor 2 personen, aan 20-25-30-35-40 en 45 fr.

BEDDEN, 1° kwaliteit van windhaar, gekuischt met machien, voor 2 personen

aan 21 — 26 en 31 fr.

Men is voorzien van matrassen gereed opgemaakt van alle prijzen.

Antwerpsche Hypotheekkas

Naamloze Maatschappij gesticht in 1881

Huidevetterstraat, 35, Antwerpen

Maatschappelijk kapitaal: fr. 10.000.000,00

Rekeningen der Reserven en Waardeverminderingen: fr. 5.431.269,95

Hypothecaire Leeningen

Terugbetaalbaar op vasten termijn of p' annuïteiten op goederen, binnen of buiten de stad, namelijk tot het aankopen en opbouwen van huizen.

BEDRAG DER ANNUÏTEITEN te betalen om eene som van fr. 1000 terug te geven in kapitaal en intresten:

Duur	Annuïteiten	Duur	Annuïteiten
5 jaar fr.	226,30	20 jaar fr.	75,30
10 jaar fr.	124,90	25 jaar fr.	65,80
15 jaar fr.	91,60	30 jaar fr.	59,60

Grondpandobligatiën aan fr. 3,60 %

SPAARKAS: Interest: 3,25 % op stortingen voor korten duur en 3,60 % op stortingen voor overeengekomen termijn.

Voor verdere inlichtingen zich te wenden tot eenen der agenten:

A. VERHAMME, Deurwaarder, Isegheem; Ch° COOLS, Hovenier, Emelghem; C. SCHOTTE, Koster, Ingelmunster; DENNEWETH-ROELEN, te Meulebeke; O. ROSSEEL, Verzeke-
 raar te Rumbeke.

BELANGRIJK BERICHT

TANDEN



M. & M. MEIER



Bijzondere Chirurgijs Tandmeesters-Specialisten

Gediplomeerd door de Belgische Gezondheids-Commissie

Gebreveteerd bij Koninklijk besluit,

vereerd door de geestelijkheid en de kloosters.

hoek der Moskroenstraat, 2 Kortrijk

bij het gevang, huis met koetspoort,

kunnen geraadpleegd worden voor al wat de tandheelkunde betreft. Genezing voor alle pijnlijke tanden; plombeeren der holle tanden; rechtzetten der onregelde tanden voor alle ouderdom. Het plaatsen van de kunsttanden geschiedt zonder de minste pijn en de oude tanden en wortels hebben niet van doen uitgetrokken te worden. Met de kunsttanden, komende uit het huis van M° en M° Maurice MEIER, kan men de hardste spijzen knabbelen en de spraak verklaart. Deze tanden worden geplaatst zonder platen, zonder haken en zonder veeren, men kan ook niet zien noch aan den vorm noch aan den glans dat het kunsttanden zijn. M° en M° MAURICE MEIER ondernemen ook de herstelling van alle mislukte gebjten en vermaken ze volgens hun nieuw stelsel waarvoor zij gebreveteerd zijn.

Kunsttanden te beginnen van af 5 frank. — Volledige gebjten van af 100 franken en hooger. — Al de kunsttanden en gebjten komende uit de laboratoire van M° en M° Maurice MEIER, zijn verzekerd voor het leven Te raadplegen alle dagen te KORTRIJK van 9 tot 12 en van 2 tot 5 uren uitgezonderd de zop en hoogdagen.